

# Wárágã Páwülõ 'bã sîlé 'bá Ífésõ gá rĩ 'banî rĩ

<sup>1</sup> Wárágã 'dĩ angá mádrí ma Páwülõ үpígóná Kúrísítõ Yésü drí Ädrónjá 'bã lëtáñá sî rĩ drí, ásí ñ'di 'bá ãlá ã'ítáñâ trû Yésü Kúrísítõ agá Ífésõ gá 'dĩ 'banî.

<sup>2</sup> Lëtáñá uyanâ kóru ãzila ásí ïgbẽ Ädrónjá ámã Átépi ãzila Úpí áma ãni Yésü Kúrísítõ drí rĩ 'bá adru ñmi abe.

## *Süsú wijó Úríndí sî ãmaní Kúrísítõ sî rĩ*

<sup>3</sup> Lë ïcú kí Ädrónjá 'i, 'dĩ Átépi ámã Úpí Yésü Kúrísítõ drí rĩ 'i. Ícínjá ámaní Kúrísítõ trû rĩ sî, fê ámaní dríléba, wi ámaní süsú pírí Úríndí drí 'bû gâlé 'dĩ kî. <sup>4</sup> Ä'dusíku üpě ándrá áma ídu Kúrísítõ rû sî adrujó ñ'di 'bã 'bá ru 'dĩ sî 'bã drí ünökû ku, 'bã áma adrujó ãlá ru ãzila ijô kóru ñ'di 'bã mélétj gá. <sup>5</sup> 'Bã áma ídu acájó ñ'di 'bã anzi rú Yésü Kúrísítõ agâ sî, ijô ñ'di 'bã lëlé ãyïkõ félépi ñ'diní rî kí sî. <sup>6</sup> Lë áma ïcú kí Ädrónjá 'i ásí ïgbẽ ñ'di ãni dízä rú ñ'di 'bã félé ámaní ïsâli, ñ'di 'bã Ngópñ ñ'di 'bã lëlé rî agâ sî rî sî. <sup>7</sup> ñ'di agá unze áma ãrí ñ'didrí gá rî sî, áma trûjó ijô ünzí agá. Ásí ïgbẽ Ädrónjá ãni ãmbógó rî sî, <sup>8</sup> ñ'diní félé ámaní ijô rú û'bñjâ kóru ünduwâ ñ'didrí, ãzila ijô nñjá ñ'didrí gá rî sî. <sup>9</sup> Æzila fê ámaní ijô ñ'di ãni zîlé zî-zî ñ'di 'bã lëlé rî nñjó ñ'di 'bã adrujó múké ñ'di

mifí gá rī, ī'di 'bā ūrālē idélé Kúrísítō agâ sī rī 'i.  
<sup>10</sup> Ijó ī'di 'bā itulé rī sáwā píri-píri rī drī ca 'bo,  
 ī'di āko píri 'bū gá rī kí icí āko үnókú gá rī abe  
 Úpí ālu pálé gá 'dī Kúrísítō 'i.

<sup>11</sup> Āko píri kí ru idé Ädrónjá 'bā itulé āzíla ī'di  
 'bā ásí 'bā ūrālē rī áni, āzíla Ädrónjá ūpē áma  
 adrujó 'bá ī'di āni la rú, icíná Kúrísítō agá rī sī,  
 ā'dusíku ī'di 'bā lélé rī sī 'dī ijó ī'diní 'bälé ídu rī  
 'i. <sup>12</sup> Áma gápi 'bá Yähudī rú dr̄idr̄í ásí 'bälépi  
 Kúrísítō agá 'dī, ūpē áma ī'di ịcújó ambioğō  
 ī'didr̄í dīzā rú rī sī. <sup>13</sup> Azíla úsu vā īmi Kúrísítō  
 agá īndī īminí ijó mgbā rī arejó 'bo rī sī, 'dī ijó  
 mgbā patáñá īmidr̄í gá rī dr̄í 'i. īminí ī'di ā'ijó 'bo  
 rī sī ībī dó sī icétáñá īmi ī'di āni rī īmi үru'bá gá  
 Úrindí Álá Ädrónjá ní azilé rī sī. <sup>14</sup> Úrindí ī'di āko  
 a'belé pá tulépi ăwítā rú kpere 'bá kí unzejó píri  
 'bo, sī adrujó Ädrónjá 'bā āko rú. Ijó 'dī sī, lē áma  
 īnzī kí Ädrónjá 'i dīzā ī'di āni ambioğó rī sī.

### Páwylō 'bā Ädrónjá zижó rī

<sup>15</sup> Ijó 'dī sī, ú'dú ma ijó arejó ā'itáñá īmi āni  
 Yésü agá rī dr̄í gá āzíla lëtáñá īmi āni 'bá ălá rī  
 'ba rú píri rī sī, <sup>16</sup> má a'be ăwā'dīfō fēnjá Ädrónjá  
 ní īmi ijó sī rī ku āzíla ma īmi ijó үrā mání īminí  
 Ädrónjá zi agá. <sup>17</sup> Ma Ädrónjá Úpí áma āni Yésü  
 Kúrísítō dr̄í Átépi dīzā rú rī zi sī īminí ūndūwā  
 Úrindí dr̄í gá rī fējó āzíla icétáñá kí abe, ijó 'dī  
 sī īmi dó sī ī'di n̄ ndē rá. <sup>18</sup> Ma vā Ädrónjá zi  
 miñi īmi ásí dr̄í gá rī kí nzijó īmi dó sī n̄ la rá,  
 āzíla īmi dó sī ásí 'bā āko ī'diní dīzā rú dr̄ilé gâlé  
 Ädrónjá 'bā īmi umvejó īminí mulé ịsýlé rī kí dr̄í

gá, <sup>19</sup> ãzíla ūkpó ū'di ãni ãmbógó ndẽlépi rá rĩ la ãzí nga ãma 'bá ū'di ã'ñlépi 'dĩ abe nĩ. Ūkpó 'dã céce ūkpó ū'didrì ãmbógó rĩ 'bã ãzí ngajó rĩ áni. <sup>20</sup> ū'di 'bã ayúlé sī Kúrísítõ ní, ū'diní sī ū'di ingajó ídri drã agá ãzíla ū'di irijó ū'di 'bã drí ãndá rĩ gá ãngü 'bã gá rĩ gá rĩ 'i. <sup>21</sup> Kúrísítõ Úpí ru ūkpó drí ceñá 'bã gá rĩ agá pírí, ãzítáñá ãzíla ūkpó ãzíla ūpi kí drílę́ gá, rú ū'didrì gá fělé rĩ ndẽ ãmbögõ sī ãmbogo ūnókú ú'dí'da 'dĩ 'badrì kí rá, ãzíla ūnókú drúzì amúlépi vúlé rĩ 'badrì kí rá. <sup>22</sup> ãzíla Ädrónjá 'bã ãko pírí kí ū'di pálé gá, 'bã dó ū'di adrujó kānísã drílę́ ru ãko pírí kí drílę́ gá. <sup>23</sup> Kānísã ū'di үru'bá Kúrísítõ drí gá rĩ 'i, ga ūkpó Kúrísítõ drí sī tré ū'di sī ãko pírí ga kí tré gérří pírí gá.

## 2

### *Kúrísítõ agá ála adru ídri*

<sup>1</sup> Ándrá ídu ūminí drí Yésü Kúrísítõ ã'ñjó ku rĩ sī, ūmi ūdrä ijó ūnzí ūmidrì kí agá úrindí sī rá ã'dusíku ūgä Ädrónjâ tì arelé úmgbé. <sup>2</sup> ūmi idé ándrá ijó 'dĩ kí, ūminí u'ájó gérří ūnókú 'dĩ drí kí vú ūbíjó rĩ sī, ãzíla ūkpó ūpí súrú ūlí agá 'bã agá 'dĩ drí, úrindí ūnzí ú'dí'da ãzí ngalépi 'bá Ädrónjá tì gälépi úmgbé 'dĩ kí agá rĩ sī. <sup>3</sup> Ü'dú ãlu ãma pírí u'á kí ándrá ijó ūnzí ū'bã kí idélé 'dĩ kí agá rá, ijó 'dĩ kí ãmã ūrälé ãzíla ãmã үru'bá 'bã lëlé rĩ kî. 'Bá ãzí rĩ kí áni, ãma dó sī adru 'bá ándrá tátí drírima ışulépi ūmbã ū'didrì sī rĩ kî. <sup>4</sup> Wó lëtáñá ū'didrì ãmaní ãmbógó rĩ sī, Ädrónjá ásí ūgbé ambamba rĩ, <sup>5</sup> 'bã ãma ídri Kúrísítõ be

táni ãmaní ūdrā agá ijó ūnzí agá úríndí sī rá. Pa lú ìmi ásí ìgbē ì'didrī gá rī sī.

<sup>6</sup> Ädrójá inga ãma Kúrísítō be ãzila fē ãmaní rijó ì'di trū Üpī Kúrísítō Yésü drí 'bū gá rī agá.  
<sup>7</sup> Ijó 'dī sī, ìtú amûlépi rī sī, ásí ìgbē ì'didrī ndélepí rá ukólépi ku rī 'bā i'dá dó sī ãmaní Kúrísítō Yésü agâ sī. <sup>8</sup> Ä'dusíku pa ãma ásí ìgbē ì'didrī gá rī sī, 'dī ã'ítáñá sī adru ijó angálépi ìmidrī la ku, ì'di ãko Ädrójá 'bā félē nī rī 'i;  
<sup>9</sup> adru ãzí nganjá sī ku, 'bá ãzí ipí dó sī ru ijó la sī ku. <sup>10</sup> Ä'dusíku ãma drímvú ì'di 'bā 'bälé Kúrísítō Yésü agâ sī ijó mgbā rī ngajó ándrá Ädrójá 'bā idélé ãmaní ídu drídrī rī ngajó rī 'i.

### *Kúrísítō agá ãma 'bá ãlu*

<sup>11</sup> Ijó 'dī sī, ìmi ūrā drī ijó ándrá ìmi tijó ãmíyóná ru, 'bá Yähúdī rú ìtärälé drí sī 'dī 'bā kí ìmi umvejó "'Bá ìtärälé ku 'dī kí rú" rī 'i (wó 'dī kí ijó lú idélé үryu'bá gá rī kí adru 'bá ìtäräjó ásí gá rī 'i ku). † <sup>12</sup> Înř rá ìmi ándrá Kúrísítō trū ndú-ndú, úlã ándrá ìmi 'bá Isirayílî ãni la rú ku ãzila ãmíyóná ru ijó Ädrójá 'bā azilé ì'baní rī kí kóru. Îri u'ále үnöký drī gá 'dâ Ädrónâ kóru ãzila ásí 'bäñâ kóru. <sup>13</sup> Wó ú'dî'da ìmi ándrá 'bá álí rárá ru 'dī, ící dó ìmi Kúrísítō Yésü trū ãlu, ají dó ìmi ãni rú ãrí Kúrísítō drī sī.

<sup>14</sup> Kúrísítō 'bā mgbā rī atrí ãma ásí ūnzí ãmaní ãma lějó ku rī agâ sī ãma 'bá Yähúdī ru 'dī kí icíjó 'bá Yähúdī rú ku 'dī abe ãlu. Anu börö kí drídríñí gá kí awalépi ndú-ndú sī adrujó méró'bá ru rī

† 2:11 Æzítáñá Amviňá 10:16; 30:6; Kölösáyí 2:11; Rúmí 2:28-29

rá. **15** Anu ãzítáŋá 'bá Yāhúdī 'badrī cécé bõrõ  
áni kí dr̄idr̄íŋí gá r̄i ū' 'bá dr̄aŋá s̄i rá, s̄i amuṭi  
iŋi 'dī kí icíjó 'bá ú'dí ãlu rú ū' be, ají dó s̄i ásí  
iŋbē gēr̄i ãlu 'dī s̄i. **16** ū' 'bá dr̄aŋá mūsälá' 'bá  
s̄i gá r̄i s̄i, Kúrísítõ andi ãngū ūnzí ū' 'badrī r̄i rá.  
Mūsälá' 'bá s̄i icí ãma үru 'bá ãlu agá, ãzila ají dó  
s̄i kí vúlé Ädrónjá rú. **17** Ijó 'dī s̄i, Kúrísítõ amú  
ijó mgbä ásí iŋbē dr̄i gá r̄i ūlülé 'bá pírí 'baní,  
ïmi 'bá Yāhúdī rú ku ándrá rárá ru Ädrónjá be  
'dī, ãzila 'bá Yāhúdī rú ãnijá 'dī 'baní. **† 18** ū' 'di  
Kúrísítõ rû s̄i ãma icó amýlé Úríndí Älá ãlu 'dī s̄i  
Ädrónjá ãmã Átépi rú ū' dr̄ilé gá rá.

**19** Ijó 'dī s̄i, ïmi 'bá Yāhúdī rú ku 'dī, ïmi adru  
dó ãmíyónjá ru ūdí ku. ïmi dó Ädrónjá 'bá 'bá ãzila  
'bá ū'didr̄i lícó gá r̄i kí. **20** Úsi dó ïmi jó ūndú 'bá  
üpigöŋa rú ãzila 'bá nãbiya rú 'dī 'bá kí 'bälé 'dī  
ijó ū'bá kí imbálé r̄i dr̄i gá. ãzila írã kónã gá jó  
'bá s̄i pá tujó r̄i ū' 'di Kúrísítõ Yéšü 'bá ãmgbä r̄i  
'i. **21** ū' 'di agá jó icí dó ru ãlu ãzila tu pá jó Älá  
Úpí ūnzijó ū' rú. **22** Ícíŋá ïmi ãni ū' 'di agá ū' s̄i, úsi  
vâ ïmi 'bá pírí abe jó ãlu rú, ãngū Ädrónjá 'bá s̄i  
u'ájó ala gá Úríndí ū' didr̄i s̄i ū' rú.

### 3

*Páwǔlő 'bá ijó ūlülépi 'bá Yāhúdī rú ku ū' 'baní  
r̄i 'i*

**1** Ijó 'dī s̄i, ma Páwǔlő 'i, ma Ädrónjá zí ïmi ijó  
s̄i. Ma mābúsü gá la ãzí Kúrísítõ Yéšü 'bá félé  
mádr̄i, s̄i ijó mgbä ū' ūlujó ïmi 'bá Yāhúdī rú ku

'dī 'baní rī sī. <sup>2</sup> Ijó mgbā sī īmi are ijó āzí Ædrónjá 'bā fēlé mádrí ásí īgbē ū'didrī gá rī sī īmi āzā kojó 'dī rá. <sup>3</sup> Ædrónjá i'da mání ijó ū'di āni itúlé zīlé zī-zī rī. Ásī īminí ijó ijó 'dī drī gá were rú 'bo. <sup>4</sup> īminí ijó 'dī lājó 'bo rī sī, īmi dó ndre la rá ávā ijó Ædrónjá āni zīlé zī-zī Kúrísítō drī gá rī rá. <sup>5</sup> Ijó Ædrónjá āni ū'di 'bā zīlé zī-zī 'dī i'da ándrá ū'di 'bá 'baní ku, wó ú'dī'da rī gá, i'da dó ū'di Úríndí Álá rī sī. I'da ū'di 'bá ū'di āni ū'di 'bā ūpēlé ūpigōṇa ālá āzila nābiya rú 'dī 'baní. <sup>6</sup> Ijó zīlé zī-zī rī 'bā ífí ijó mgbā Yésū drī gá rī fē 'bá Yāhúdī rú ku 'dī 'baní 'bá Yāhúdī rú 'dī abe drīlēba Ædrónjá drī gá rī ūsylé, kí үru'bá ālu 'bā ūsélé āzila kí ijó Ædrónjá āni ū'di 'bā azilé Kúrísítō Yésū rū sī rī awa kí drīdrīnī gá ū'bā ã'ítáñá Yésū agá rī sī.

<sup>7</sup> Má acá ãtí'bó ijó mgbā 'dī ūlūlépi rī rú fētáñá ásí īgbē Ædrónjá āni ū'di 'bā fēlé mání āzí ūkpō ū'didrī 'bā ngalé rī sī. <sup>8</sup> Ma 'bá ãsñjá gá 'bá Ædrónjá āni 'dī kí agá pírí rī 'i, wó mání tání adrujó 'dī 'bā āni rá tí, Ædrónjá fē mání drīlēba sī āzí ū'di āni ãmbogó ijó mgbā rī ūlūjó 'bá Yāhúdī rú ku rī 'baní málí Kúrísítō drī ukólépi ku rī drī gá. <sup>9</sup> Ædrónjá fē vā mání āzí ijó ándrá ū'di āni zīlé zī-zī údu rī i'dajó 'bá pírí 'baní tondolø. 'Dī Ædrónjá ãko pírí kí ū'bälépi nī rī 'i. <sup>10</sup> Idé ijó 'dī īni la ú'dī'da i'dajó la úríndí 'baní, āzila 'bá kí drī celépi ūkpō trū 'bū agá 'dī abe, Ædrónjá 'bā ūndūwā ãmbogó íngōpí yā rī. Ædrónjá i'da ū'baní ūndūwā ū'didrī āzí ū'di 'bā ngalé kānísā agá rī sī. <sup>11</sup> Ædrónjá itú ándrá ijó 'dī ídu ijó ū'di 'bā ūtīlé

ukólépi ku rī sī, ãzíla idé ijó 'dī Kúrísítō Yésü ãmā Úpí rū sī. <sup>12</sup> Amaní ū' di ã'ijó rá rī sī ãzíla ãmaní ãma icíjó ū' di trū ãlu rī sī, gẽr̄i Ädrónjá rûlé rī ū' di ãmaní mgbø rú, ãma dó mu ū' di rûlé ū'ri kóru. <sup>13</sup> Má a'í ìmidr̄i, ìmi ásì 'bā ùt̄i ijó maní ûcõgõ ìsújó ijó ûlñjá ìminí ìmi 'bá Yâhúdî rú ku 'dī 'baní rī sī ku, ã'dusíku 'dī pírí ìmi ijó sī.

### *Páwülö 'bā Ädrónjá zижó Kúrísítýánî Ífésō gá rī 'baní rī*

<sup>14</sup> Ijó 'dī sī, át̄i ãja vûrú Ädrónjá ãmā Átépi drilé gá sī ìminí Ädrónjá ã'ijó. <sup>15</sup> ū' di 'bá félépi la lícó 'bū gá ãzíla vâ ûnókú drī gá 'dī 'baní adrujó cí rī 'i. <sup>16</sup> ū' di málī trū félé 'bá pírí ū' di ãni 'dī 'baní. Ijó 'dī sī, ází Ädrónjá 'i Úríndí ū' didr̄i 'bā fē ìminí ûkpõ, ìmi ásì dó sī adru ûkpó ru, <sup>17</sup> ma vâ Ädrónjá zì lē Kúrísítō 'bā ri ìmi ásì gá ãsïnjâ kóru ã'dusíku ìmi ã'í ū' di rá. Æzíla ma vâ Ädrónjá zì lëtânjá ìminí ū' di lëjó ãzíla ìminí ìmi lëjó ìmi dridr̄iñi gá 'dī 'bā fē ìminí pá tujó ûkpó ru. <sup>18</sup> Gëri 'dī sī, ìmi ãzíla 'bá pírí Ädrónjá ãni 'dī kí mu nñlé la Kúrísítō lē ãma íngöpí yã rī gá rá. Lë ãma ambamba, ãsïnjâ kóru. <sup>19</sup> 'Bá ãzí drī táni Yésü Kúrísítō lë ãma íngöpí yã rī nñ agá pírí ku tí, ma Ädrónjá zì ìminí sī nñjó la, ìmi dó sī adru céce Ädrónjá áni.

<sup>20-21</sup> Dízä 'bā adru Ädrónjá ní ûkpó ū' di ãni ãzí ngalépi ãma agâ sī ãko ū' di 'bā icólé idélé rī kí idéjó ndē ãmaní zilé ū' didr̄ilé jöku ãmaní ūrâlé rī kí rá. Æzíla dízä 'bā adru ū' diní känisä agá ãzíla Kúrísítō Yésü agá sáwã pírí sī, ãsïnjâ kóru! Ámínä.

## 4

*Ící ãma үru'bá Kúrísítō agâ sī*

**1** Mâ adrujó mãbúsű rú ãzí Úpí drí gá ijó ūlujó rī ngajó rī sī, ma mâmálá 'bã ìmi rú ìmi u'á ádrízã mûké Ädrónjá 'bã ìmi umvejó adrujó ï'di 'bã 'bá ru rī sī. **2** Ijó pírí míni idélé rī kí agá ìmi ásí 'bã adru jã ãzila ïgbé ru, ími ásí 'bã ta ijó tã-tã, ìmi u'á ìmi drídríñi gá lëtanjá sī ásí jã sī. **3** Ìmi ү'bí ūkpó ru u'ájó tị icítanjá Úríndí 'bã félé sī ìmi umvejó adrujó ásí ïgbé sī rī agá. **4** Æma 'bá ã'ítanjá agá 'dī, ãma үru'bá ãlu agá, Úríndí vâ ãlu, cécé Ädrónjá 'bã ándrá ãma umvejó ásí 'bãñá ãlu agá rī sī rī áni. **5** Úpí ï'di ãlu, ã'ítanjá ãlu, ãzila bãbütíz̄i vâ ãlu. **6** Ädrónjá ãlu Átépi rú rī âko pírí 'badri, âko pírí kí drilé gá, âko pírí agâ sī ãzila u'álépi âko pírí kí agá rī 'i.

**7** Wó Kúrísítō fē ãma ãlu-ãlu ní fëtanjá ndú-ndú kí ásí ïgbé ï'didrí gá rī sī ï'di 'bã lëlé awalé rī áni. **8** Ijó 'dī sī, sîlé bûkű Ädrónjá drí agá rī áni, "ï'di mụ tulé 'bû gá үrugâlé 'bo,

'du 'bá mãbúsű rú 'dī kí ïndi  
ãzila fē dó 'bá 'baní fëtanjá kî." †

**9** (Bûkű Ädrónjá drí drí jo la: "Tü ãngû үrugá rī gá" ijó 'dī 'bã ífí íngoní? Ífí la sì vûrû үnökû ïndû gâlé rakká. **10** 'Bá asilépi 'bû gâlé үnökû drí gá 'dôlé rī ï'di 'bá tulépi ãngû үrugá wîlîwîlî ãndânî rī gá pírí rī 'i, âko pírí 'bã adru kí ï'di 'bã lëlé rī áni.) **11** ï'di Kúrísítō 'bá 'baní ãzí ndú-ndú kí félépi rī 'i, üpê 'bá ãzí rī kí adrujó

---

† 4:8 Zâbûrî 68:18

ũpígóná ru, ãzí kí adrujó nãbiya rú, ãzí rĩ kí 'bá ijó mgbã rĩ ūlülépi rĩ kí ru, ãzila ũpẽ 'bá ãzí rĩ kí 'bá ã'ítáñá agá rĩ kí tãmbalé ãzila kí imbajó. <sup>12</sup> Idé ijó 'dĩ íni la sĩ 'bá Ðrónjá drĩ kí itújó bábá ãzí ngajó Kúrisítõ nî, sĩ үru'bá ï'didrì kãnísã sijó. <sup>13</sup> Ásisíñá la ãmbogó rĩ sĩ áma icíjó pírí älu ã'ítáñá ãmaní sĩ ï'di njjó Ðrónjá Ngópi 'i, ãzila áma dó sĩ acá 'bá zolépi 'bo la rú zojó rá cécé Kúrisítõ áni.

<sup>14</sup> Áma icó dó sĩ adrulé anzi nírí ru tulé drĩ gá ãzila vûlé ãlükükû ímbátáñá ïnzõ rú drĩ 'bã ujilé léru-léru rĩ rú ïdî ku. 'Bá ūnduwã ïnzõ rú ãzila ijó ïnzõ rú 'dĩ kí itulépi rĩ icó kí ulélé ku. <sup>15</sup> Kejí la gá, ijó mgbã Ðrónjá drĩ gá rĩ jojó lëtáñá sĩ rĩ la áma fê zojó gêří pírí sĩ Kúrisítõ agá, ï'di drilé kãnísã drĩ rĩ. <sup>16</sup> Kúrisítõ sĩ үru'bá pírí icí ru älu, ru icíjó sĩ ru rujó ãngü älu gá, ىsú 'bã ūkpó fêjó rĩ sĩ. Fê үru'bá ní zojó lëtáñá sĩ, үru'bá 'bã ïsélé älu-älu 'bã ãzí ï'didrì ngalé rĩ 'bã áni.

### *Ídri ú'dí Kúrisítõ agá rĩ*

<sup>17</sup> Ijó 'dĩ sĩ, ma jø la ïminí ãzila ma ïmi bïlé ïndú li rú Úpí drĩ gá rĩ sĩ, ïmi u'á kí cécé 'bá Ðrónjá nïlépi ku rĩ kí áni ku. Äko ï'bã kí ijó ūrâjó drĩ la gá rĩ kí ūrödrí kóru ãzila ūnzíkänä rú. <sup>18</sup> Icó kí ijó vâlé Ðrónjá drĩ gá ku, ã'dusíku ijó vâñá ï'badrì kí ūnzí. Ídri ú'dí Ðrónjá 'bã fêlé rĩ kí agá 'dáyü, ã'dusíku nñ kí ijó ku ásí la 'bã kí mbajó mbã-mbã rĩ sĩ. <sup>19</sup> ï'bã kí ijó ūnzí idéjó rĩ sĩ, kí dó sĩ drïnzá kóru, fê kí dó ru ijó ï'bã үru'bá 'bã lêlé

rī idéjó, ãzíla kí ijó pírí dr̄inzá ru 'dī kí idé áyu, ãzíla icó kí idélé үr̄i sī ijó ūnzí sī ku.

<sup>20</sup> Ijó ándrá ïminí Kúrisítō nijó rī adru gēr̄i 'dī sī ku. <sup>21</sup> Ändá-ändá ru ïmi are ijó dr̄i la gá rá ãzíla ïmi 'bá ūdi vú übilépi 'dī 'baní imba ijó mgbā Yésǖ dr̄i gá rī rá. <sup>22</sup> Ímbá ándrá ïmi sī ijó idéjá gbýä ïmi ãni ídu rī sī rī a'bejó rá, idri ru izalépi ūlí ūdi ãni úlétánjá ru 'dī 'i. <sup>23</sup> Ími ásí kí 'bajó ūrätánjá imidr̄i abe ú'dí ru, <sup>24</sup> ïsǖ dō 'bá ú'dí 'bälé cécé Ädrónjá áni ãzíla ru i'dálépi idri mgbā ãlá rī sī rī áyu.

<sup>25</sup> Ijó 'dī sī, lē ïmi alí ïnzō ūdī ku, lē dō ãjo ijó mgbā rī ãma ãlu-ãlu ã'ítánjá agá 'dī 'baní, ãma adrujó үr̄i 'bá ãlu rī sī. <sup>26</sup> "Ümbä ïmidr̄i agá lē ïmi idé ijó ūnzí la ku." <sup>†</sup> Ütú 'bä 'de ïmi dr̄i gá ümbä trū ku. <sup>27</sup> Lē ïmi a'be kęjí ãzí Sítání ní sī ïmi uléjó ku. <sup>28</sup> 'Bá үgǖ rī lē 'bä үgǖ ãko ãzí ūdī ku, wó 'bä nga ãzí ükpó sī ūdi 'bä dr̄i sī, sī ru ãzä kojó, icó dō sī ãko ïsylé fējó 'bá léměr̄i rī nī.

<sup>29</sup> Ijó ijó ūnzí la kí ïmi ãlu-ãlu ní ku, wó ijó ijó muké félépi 'bá kí sī zo ükpó ru ã'ítánjá agá rá rī kí áyu. Ängü pírí agá ijó ijó 'bá 'bä kí sī ásí 'bajó dr̄i la gá rá rī kí, ijó 'dī la 'bä ïmi sī ijó jojó ūbaní rī kí ãzä ko zojó ã'ítánjá agá rá. <sup>30</sup> Ími icändí Úrindí Älä Ädrónjá dr̄i ku, Úrindí Älä 'dī icétánjá ūdá übilé ïminí ū'dú ïmi unzejó sī ïmi trūjó ijó ūnzí agá rī 'i. <sup>31</sup> Ími a'be ásí ūnzí, ümbä ãzíla ãwókó cä, ïmi ãwā ku, jöku ïmi u'dá 'bá ku, ïmi idé ijó ūnzí ãzí ãlunjá la 'bá ãzí rü ku. <sup>32</sup> Wó ïmi idé ijó muké rī kí ïmi ãlu-ãlu ní áyu, ãzíla ïmi

<sup>†</sup> 4:26 Zâbúr̄i 4:4

i'da ásí ığbẽ, ïtrū ịjó ūnzí 'bá 'bã kí idélé ិmi rú  
rĩ kí rá, cécé Ādrónjá 'bá ịjó ūnzí ិmidr̄i kí trūjó  
Kúrísítõ sī rá rĩ áni.

## 5

### *U'ájó dīzā Ādrónjá dr̄i agá*

<sup>1</sup> ិmi adrujó anzi Ādrónjá 'bá lélé ambamba rĩ  
kí rĩ sī, lẽ ិmi idé ịjó kí ិ'didr̄i rĩ áni. <sup>2</sup> U'dú  
pírí sī ិmi u'a létanjá sī cécé Kúrísítõ 'bá āma  
lélé rĩ áni ăzila fẽ ru ídri āma sī cécé idétanjá  
ūniyambamba idélé Ādrónjá ní rĩ áni.

<sup>3</sup> Wó ịjó āwū āni jōku tị ūnzí āni jōku rōmgbó  
āni la lẽ 'ba i'da kí ru ិmi dr̄idr̄íjí gá ku, ă'dusíku  
ịjó 'dī adru kí muké ku 'bá ălá Ādrónjá dr̄i 'banī.  
<sup>4</sup> Adru ិminí muké ịjó dr̄inzá ru 'dī kí jojó ku,  
jōku ịjó aza rú 'dī kí jōku ịjó ápárákā āni 'dī kí  
abe, kējí la gá lẽ ិfē ăwā'difô Ādrónjá ní ịjó ិ'di 'bá  
idélé ិminí 'dī kí sī. <sup>5</sup> Ă'dusíku ិnī rá 'bá ăwū'bá  
ru, 'bá ịjó dr̄inzá ru 'dī kí idélépi rĩ kí, 'bá rōmgbó  
ru rĩ kí abe ('bá 'dī 'bá áni 'dī ិ'di 'bá ădroňa ūnzõ  
rú 'dī kí ិnzilépi rĩ 'i) icó Súrú Kúrísítõ 'badr̄i  
Ādrónjá be rĩ ិsúlé ិ'di 'bá ăwítā rú ku. <sup>6</sup> Lẽ 'bá  
ăzí 'bá ulé ិmi ịjó jolé tị sī ិfí kóru 'dī kí sī ku,  
ă'dusíku ịjó 'dī 'bá áni 'dī kí sī ūmbā Ādrónjá dr̄i  
la amú 'bá ិ'di tị arelépi ku 'dī kí dr̄i gá. <sup>7</sup> Ịjó 'dī  
sī, ិmi icí ិmi ិ'ba abe ku.

<sup>8</sup> Ă'dusíku ិmi ándrá ិnī āni, wó ú'dī'da ិmi dó  
anzi dīzā āni Úpí agá. Lẽ ិmi u'a dó anzi dīzā  
āni la rú. <sup>9</sup> Wó ūri muké dīzā 'bá kalé rĩ ិ'di ịjó  
muké agá, ịjó pírí adrujó ălá ru rĩ trū ăzila ịjó  
mgbā rĩ abe, <sup>10</sup> ăzila lẽ ិmi ិsú ịjó Úpí ní ăyikõ

fēlépi rī ã'du yā rī. <sup>11</sup> Lē ñimi idé ijó ífí kóru 'bá ñí agá 'dī 'bā kí idélé 'dī kí áni ku, wó rá la ñimi iyá kí ãmvé ãngū ulé gá. <sup>12</sup> Ā'dusíku ñ'di drñzá ru ijó 'bá 'bá tị arelépi ku 'dī 'bā kí idélé ûní 'dī kí agajó 'bá agá. <sup>13</sup> 'Bá ãzí drñ ijó 'bá 'dī 'badrī kí ají tñndolø 'bá agá, 'bá kí nñ la 'bá 'dī 'bā áni rī ñ'di 'bá íngoní la yā rī gá rá. Ā'dusíku dñzä ñ'di ãko pírí kí fēlépi i'dájó cé rī 'i. <sup>14</sup> Ijó 'dī bãsí jojó la,

"Mí angá mi 'bá ú'dú kolépi rī,  
mí angá 'bá drälépi rá rī kí agá rī sñ,  
azila Kúrísítõ la ãngū ji ñiminí rá."

<sup>15</sup> Ijó 'dī sñ, ñimi adru mifí trû gërñ ñiminí u'ájó rī sñ. ñimi u'á 'bá ijó nñlépi ku rī kí áni ku, wó 'bá ijó nñlépi cé rī kí áni. <sup>16</sup> ñimi ayú drñléba pírí ñiminí ñsúlé rī muké, ã'dusíku ú'dú 'bā kí adrujó ûnzí rī sñ. <sup>17</sup> Wó ñimi u'á 'bá azalépi aza-azâ rī kí áni ku, lē ññijó Úpí 'bā lélé rī áyù. <sup>18</sup> Lē ñimi ñmérñ íwá sñ ku, wó íwá la 'bá agü ijó ûnzí gá. Be la rá la ñfè Úríndí 'bā ga ñimi agá nñ. <sup>19</sup> Ijó ijó ñimi drñdrñjñ gá zãbûrñ sñ, úngó sñ azila úngó úríndí drñ kí sñ. ñingo úngó ásí pírí sñ Úpí ní ñ'di icensjó. <sup>20</sup> Azila lë ú'dú pírí sñ ñfè ãwã'dñfô Ädrónjá ãmã Átépi rú rī ní ãko pírí sñ, rú Úpí ãma ãni Yësñ Kúrísítõ drñ sñ.

### Ijó ñkú 'bā ãni ãgòbì abe rī

<sup>21</sup> ñimi are ñimi tị ñimi drñdrñjñ gá cécé ñimi Kúrísítõ rujó rī áni. <sup>22</sup> ñimi ñkû, ñimi adru ñnzítáñá ru ñmí ãgòbì 'ba rú cécé Úpí ní rī áni. <sup>23</sup> Ā'dusíku ãgòbì ñ'di drñlé ñkú drñ gá rī 'i, cécé Kúrísítõ 'bā

adrujó dr̄ilé kān̄isā drí gá 'dī ʉru'bá ū'diní palé n̄ r̄i 'i. <sup>24</sup> Wó kān̄isā 'bā ijó Kúrísítō dr̄i ūnz̄ijó r̄i áni, lē ūmi ūkú ūmi ūnz̄i ūm̄i āgob̄i kí ijó píri agá ūnd̄i.

<sup>25</sup> ūmi ūgob̄i, ūlē ūmi ūkúka kí cécé Kúrísítō 'bā kān̄isā lējó ū'di 'bā ru fējó ū'di s̄i píri r̄i áni, <sup>26</sup> idé ijó 'dī íni la s̄i kān̄isā 'bājó ndú ūlá ijó ū'didr̄i gá r̄i s̄i, ū'di 'bā ū'di ūj̄ijó ūlá ru ūȳi s̄i 'bo r̄i 'bā vúlé gá. <sup>27</sup> Kúrísítō idé ijó 'dī íni la kān̄isā dō s̄i adru ūlá ru, ijó kóru, jōku gbētí kóru, jōku ūlúwé kóru ū'diní. <sup>28</sup> Gēr̄i ūlu 'dī s̄i, lē ūgob̄i 'bā lē kí ū'bā ūkúka kí cécé ū'bā kí ru ʉru'bá ūlē ūd̄i ū'ni. Ágob̄i ū'di 'bā ūkú ūlēpí rá ūd̄i ūlē ūd̄i ū'ni. <sup>29</sup> Áma ūz̄i ijó mgbā s̄i ru ʉru'bá ūlēpí ūmgbé la 'dáyu, wó ū'di ū'diní ūkónā ūfē ūz̄ila ūtā la mba cécé Kúrísítō 'bā kān̄isā ūtambalé ūd̄i ū'ni, <sup>30</sup> ū'dusíku áma ʉru'bá ū'didr̄i gá ūd̄i 'bā ūkó ūz̄i ūd̄i ū'ni. <sup>31</sup> Ijó Ædróná dr̄i ūs̄ilé ūd̄i 'bā ūjolé ūd̄i ū'ni, "Ijó 'dī s̄i, ágob̄i la mu ū'di 'bā ūtépí kí a'belé ūndré be ūz̄ila kí dō ūru ūci ūkú ū'didr̄i be, kí ūr̄i ūtrá ūru ūci ūacájó ʉru'bá ūlu ūr̄u." <sup>†</sup> <sup>32</sup> 'Dī ijó ūz̄i ūkpó 'bá ūz̄i 'bā ūn̄ilé ūku ūla, wó ma ijó jō Kúrísítō dr̄i gá ūz̄ila kān̄isā dr̄i gá. <sup>33</sup> Ijó 'dī ūs̄i, ūmi ūlu-ūlu lē 'bā ūlē kí ū'bā ūkú kí cécé ūminí ūmi ūlē ūd̄i ū'ni ūz̄ila lē ūkú ūlu-ūlu 'bā ūnz̄i kí ū'bā ūgob̄i kí.

## 6

### Ijó anzi 'badr̄i 'bá kí t̄lépí ūd̄i ūkí ūabe ūd̄i

<sup>1</sup> Anzi, ijó píri ūd̄i gápi 'dī, ūmi are 'bá ūmi ūt̄lépí ūd̄i kí ūt̄i ūd̄i ūdusíku ūmi ūpí ūni. <sup>2</sup> "Mí ūnz̄i mí ūtépí kí mí ūndré be" 'dī ūz̄itáŋá dr̄idr̄i ijó azijó dr̄i ūla

<sup>†</sup> <sup>5:31</sup> Ædróná 2:24

gá cí rá rī 'i. <sup>3</sup> "Íjó 'dī sī, íjó pírí mídrí rī kí dó sī adru drīléba rú, ílí mídrí u'ájó үнökü drī gá rī kí dó sī ru ɿdrī ãzo rú." <sup>†</sup> <sup>4</sup> Ími anzı átépika ãzila andreka, íjó íjó anzı 'baní 'a venjá félépi rī kí ku, kẽjí la gá ími imbá kí, kí izójó íjó Úpí drī gá rī sī.

### *Ãti'bo kí ãmbogo ɿ'badrī kí abe*

<sup>5</sup> Ími 'bá ãti'bo rú 'dī, ími ɿnzı 'bá ãmbogo ími drīlé gá үnökü drī gá 'dī kí ɿnzı-ɿnzı, ɿrī trū, ãzila ásí muké sī cécé íminí tá Kúrisítõ ɿnzijó rī áni. <sup>6</sup> Ími ɿnzı kí lú ɿ'baní sī ãyikõ félépi ɿ'baní mifí 'bajó ími drī gá rī sī ku, wó cécé ãtibó Kúrisítõ drī íjó Ádrónjá drī idélépi ɿ'di 'bā angajó ɿ'di 'bā ásí gá rī áni. <sup>7</sup> Ínga ãzı ãyikõ sī cécé ími 'bā rī nga la Úpí ní rī áni, adru 'bání rī áni ku. <sup>8</sup> Á'dusíku íminí nijó la rá Úpí la 'bá pírí ãzı muké ngalépi 'dī kí ūfē íjó muké ɿ'bā kí idélé rī sī drī kí tani adru ãtibó jôku 'bá drīlé mgbø trū la.

<sup>9</sup> Ími 'bá ãmbogo rú ãti'bo kí drīlé gá 'dī, ími idé íjó kí 'bá ãti'bo rú 'dī 'ba rú gëři âlu 'dī sī, ife ɿ'baní ɿrī ku, á'dusíku ími nijó la rá 'bá ãmbogó ãti'bo 'dī kí drīlé gá ãzila ími drīlé gá la cí 'bū gâlé rī sī, ãzila ɿ'di agá uyanjá 'dáyu.

### *Ãko ã'dí drī Ádrónjá drī 'dī kí*

<sup>10</sup> Íjó ãsijó rī, ími adru ūkpó ru Úpí agá ãzila ūkpõ ɿ'didrī ãmbogó rī sī. <sup>11</sup> Ísü ãko Ádrónjá drī ã'dí drī kí pírí ími үrү'bá gá, ími dó sī pá tu ūkpó ru íjó Sítánj 'bā lêlé itulé rī kí ndejó. <sup>12</sup> Á'dusíku ã'dí ãmaní 'dilé rī adru үrү'bá ãrí trū 'dī be ku,

† 6:3 Æzítájá Amviňá 5:16

wó rá la dr̄ilé ndú-ndú úríndí ūnzí kí dr̄i celépi 'dī kí abe, ūkpó ūnókú ijó ūnzí āngū īní dr̄i 'dī kí abe āzila úríndí ūnzí ū'bí āngū 'bū gá r̄i agá 'dī kí trū. <sup>13</sup> Ijó 'dī sī, ūsū ūko a'dí dr̄i Ādrónjá dr̄i 'dī kí píri ūru'bá gá, ūmi icó dó sī méró'bá dr̄i arúlé ū'dú ūnzí r̄i sī, āzila idr̄i dó ijó 'dī kí de píri 'bo, ūtu pá cí. <sup>14</sup> Ítu pá ūkpó ru, ūmi icí ūmi ūpícé séři ijó mgbā dr̄i sī, ūmi amvu ūmi ágá ínirúkó ijó píri r̄i sī, <sup>15</sup> āzila ūsū ūmi pá gá kámúka sī adrujó bábá ijó mgbā ásí ūgbē dr̄i gá r̄i ūlūjó r̄i 'i.

<sup>16</sup> Ú'bajó la 'dī dr̄i gá píri ū'du góberé a'ítáňá dr̄i gá r̄i, ūmi sī 'é aćí'bírito Sítáňi 'bā agbélé ūmi rú 'dölé r̄i kí anú beni. <sup>17</sup> ū'du kōfíyā aya rú Ādrónjá dr̄i patáňá dr̄i gá r̄i sulé ūmi dr̄i gá, āzila ménéjá Úríndí dr̄i 'i 'dī ijó Ādrónjá dr̄i gá r̄i 'i. <sup>18</sup> Íri Ādrónjá a'ílē sáwā píri sī Úríndí sī ijó píri kí agá, ū'di zíjó māmálá 'bajó ijó píri sī, āzila ijó ūmi ásí 'bā lělē r̄i kí sī. Úrātáňá ūmidr̄i kí agá, ūmi adru mifí trū āzila ūmi a'í Ādrónjá 'bá ałá r̄i 'baní píri. <sup>19</sup> ūmi a'í vā mání Ādrónjá ūndī mání áma tī nží agá sī ijó ūlūjó, ijó ařfúlépi áma tī gá fělé ūlūlé r̄i lě ájo sī ū'di ūří kóru sī ijó mgbā zílē zí-zí r̄i fějó nřijó, <sup>20</sup> a'dusíku 'dī ijó mgbā má sī adrujó le'di la rú sī áma umbéjó nōrórō sī gá r̄i 'i. ūmi a'í mání Ādrónjá má ūlū sī ijó tōndolø ūří kóru cécé Ādrónjá 'bā lělē ánga r̄i áni.

### Zitáňá ašijó r̄i

<sup>21</sup> Tükikök má ádrípí má lělē ambamba ařtí'bó Úpí dr̄i a'ítáňá trū r̄i la mu ūminí ijó píri kí ūlūlé rá, ūmi dó sī gbíyā mádr̄i kí íngoní yā r̄i nří āzila

ma dó ã'du idé yã rĩ abe. <sup>22</sup> 'Dĩ bãsĩ ijó mání tị la pẽjó ūmi rŷlé i'dajó la ūminí ãma 'dõlé ígoní ãzila 'bã ūnjmĩ rû sĩ ūmi ásị benĩ.

<sup>23</sup> Ìdrónjá ãmã Átépi ãzila Úpí ãma ãni Yésũ Kúrísítõ 'bã fẽ ūminí ásị ìgbẽ, ūmi 'bá ã'ítáŋjá agá 'dĩ, ãzila 'bã fẽ ūminí ūmi lêjó ãzila vâ mujó Kúrísítõ ã'ñjâ trû dr̄i gá. <sup>24</sup> Lëtáŋjá uyanâ kóru rĩ 'bã adru 'bá pírí Úpí ãma ãni Yésũ Kúrísítõ lëlépi rĩ 'ba rû lëtáŋjá ukólépi ku rĩ abe.

Ijó Ú'dí rī

**The Holy Bible in the Aringa language of Uganda**

copyright © 2018 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Aringa)

Contributor: SIL International (in Africa)

All rights reserved.

2020-11-11

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source  
files dated 29 Jan 2022

695104cf-f1e1-5cdd-8e7e-1df2480da505